

ekström & garay

PRESSRELEASE 2019-06-18

Ny bok från Ekström & Garay:

Spanien i mitt hjärta

Thomas Almqvist har valt ut elva spanska favoritpoeter.



I *Spanien i mitt hjärta* har Thomas Almqvist valt ut elva spanska favoritpoeter, varav flera aldrig tidigare har översatts till svenska:

Antonio Machado, Federico García Lorca, Miguel Hernández, Rafael Alberti, Emilio Prados, Gabriel Celaya, Vicente Aleixandre, León Felipe, Blas de Otero, José Agustín Goytisolo och Carlos Bousoño.

Många av poeterna i urvalet hörde till Generation 27, kallad La Generación de la República, »Republikens Generation«. Tre av dessa elva dog som martyrer under eller strax efter spanska inbördeskriget 1936-1939 – Lorca, Hernández och Machado, medan de andra fängslades eller tvingades i landsflykt.

Kriget och döden är ofta närvarande i dessa dikter, men här finner läsaren också dikter om kärlek, om längtan till havet och naturen, om kamp och uppror.

Urval, översättning till svenska och förord:

Thomas Almqvist.

Omslagsmålning: Melker Garay

ISBN 978-91-985362-1-8

Utgivning: 2019-06-18



Thomas Almqvist

är född och uppväxt i Linköping, där han fortfarande bor. I 37 år arbetade han som bibliotekarie på Norrköpings Stadsbibliotek.

När han inte översätter spansk lyrik, verkar han som litteraturkritiker i Skånska Dagbladet, vilket han gjort sedan 1987. Han skriver även recensioner i nättidskriften Opulens och recenserar skivor och böcker i Jefferson Blues Magazine.

Tidigare har han skrivit två böcker – *Från Madrid till Mexiko City och Montevideo: en resa i spansk, latinamerikansk och portugisisk litteratur* och kåserisamlingen *Den pendlande bibliotekarien*. Båda finns som e-böcker.

Ekström & Garay

Sankt Petri Kyrkogata 15
221 20 Lund

<https://ekstromgaray.se/>

Högupplösta bokomslag och författarporträtt:
<https://ekstromgaray.se/press/>

För kontakt och recensionsexemplar:
info@ekstromgaray.se